

# Wydarzenia doby!

▲ W GMACHU bylej Sojusznicy Rady Kontrolnej w Berlinie zachodnim odbyło się w poniedziałek przed południem 16. posiedzenie ambasadorów czterech wielkich mocarstw w sprawie problemu Berlina zachodniego. Obradom przewodniczył ambasador Francji w NRF, Jean Souvagnargues.

◆ 16 BM. odbyło się w Warszawie posiedzenie Prezydium Ogólnopolskiego Komitetu Pokoju.

W pierwszym punkcie porządku obrad — prof. B. Iwaszkiewicz przedstawił sprawozdanie z posiedzenia Prezydium SRP.

▲ Pierwszy sekretarz KC KPCz G. Husak przyjął w poniedziałek radziecką delegację na czele z ministrem kultury ZSRR J. Furcewą, przebywającą w Czechosłowacji w związku z Dniami Kultury Radzieckiej.

◆ ZGODNIE z porozumieniem między LRB a SRR w dniach od 18 do 21 listopada br. oficjalna i przyjacielska wizyta węgierskiej partyni-rządowej delegacja Rumunii pod przewodnictwem sekretarza generalnego RPK i przewodniczącego Rady Państwa Rumunii, Nicolae Ceausescu. W czasie wizyty zostanie podpisany układ o przyjazni, współpracy i pomocy wzajemnej między SRR a LRB.

▲ W BR. ROZPOCZĘŁY się obchody 9 wieków istnienia Kielc. Patronat nad jubileuszowymi obchodami stolicy ziemi kieleckiej objął prezes Rady Ministrów — Józef Cyrankiewicz.

◆ PODCZAS ostatniego weekendu dziesiątki tysięcy Francuzów udało się z wszystkich zakątków kraju do Colombe-Les-Deux-Eglises, aby oddać hołd generałowi de Gaulle'owi i złożyć na jego grobie wiązankę kwiatów. Od czasu pogrzebu gen. de Gaulle'a w czwartek, 12 bm., do poniedziałku, Colombe-Les-Deux-Eglises odwiedziło przeszło sto pięćdziesiąt tysięcy osób.

▲ Z RAK nieznanymi sprawców zginęli w poniedziałek w Belfasce dwaj mężczyźni, których nazwiska policja na razie nie ujawniła. Odnieśli oni ciężkie rany postrzałowe i zmarli podczas transportu do szpitala.

◆ W WIELU chilijskich miastach powstały ostatnio komitety solidarności z więźniami politycznymi Paragwaju. Przywódcy komitetów wystosowali list do prezydenta Paragwaju, gen. Stroessnera, w którym domagają się uwolnienia znajdujących się w więzieniach paragwajskich patriotów tego kraju.

▲ 16 BM. — w Lublinie, Opolu, Białymstoku i Olsztynie obradowali wojewódzkie konferencje ekonomistów. Podsumowano wyniki toczącej się już od dłuższego czasu dyskusji, poprzedzającej grudniowy Krajowy Zjazd Polskiego Towarzystwa Ekonomicznego. Sformułowano szereg wniosków, z którymi specjalści tej gałęzi wiedzy wystąpią na zjeździe.

◆ 16 BM. wyjechał do Pragi na XIII posiedzenie Stalej Komisji Przemysłu Lekkiego RWPZ minister przemysłu lekkiego — Tadeusz Kunicki wraz z grupą ekspertów.

▲ 80 INSTRUMENTALISTÓW i wokalistów reprezentujących wszystkie ośrodki wyższego szkolnictwa muzycznego w Polsce stanęło 16 bm. na starcie III Ogólnopolskiego Festiwalu Młodych Muzyków w Gdańsku.

## Zewsząd

▲ W GMACHU bylej Sojusznicy Rady Kontrolnej w Berlinie zachodnim odbyło się w poniedziałek przed południem 16. posiedzenie ambasadorów czterech wielkich mocarstw w sprawie problemu Berlina zachodniego. Obradom przewodniczył ambasador Francji w NRF, Jean Souvagnargues.

◆ 16 BM. odbyło się w Warszawie posiedzenie Prezydium Ogólnopolskiego Komitetu Pokoju.

W pierwszym punkcie porządku obrad — prof. B. Iwaszkiewicz przedstawił sprawozdanie z posiedzenia Prezydium SRP.

▲ Pierwszy sekretarz KC KPCz G. Husak przyjął w poniedziałek radziecką delegację na czele z ministrem kultury ZSRR J. Furcewą, przebywającą w Czechosłowacji w związku z Dniami Kultury Radzieckiej.

◆ ZGODNIE z porozumieniem między LRB a SRR w dniach od 18 do 21 listopada br. oficjalna i przyjacielska wizyta węgierskiej partyni-rządowej delegacja Rumunii pod przewodnictwem sekretarza generalnego RPK i przewodniczącego Rady Państwa Rumunii, Nicolae Ceausescu. W czasie wizyty zostanie podpisany układ o przyjazni, współpracy i pomocy wzajemnej między SRR a LRB.

▲ W BR. ROZPOCZĘŁY się obchody 9 wieków istnienia Kielc. Patronat nad jubileuszowymi obchodami stolicy ziemi kieleckiej objął prezes Rady Ministrów — Józef Cyrankiewicz.

◆ PODCZAS ostatniego weekendu dziesiątki tysięcy Francuzów udało się z wszystkich zakątków kraju do Colombe-Les-Deux-Eglises, aby oddać hołd generałowi de Gaulle'owi i złożyć na jego grobie wiązankę kwiatów. Od czasu pogrzebu gen. de Gaulle'a w czwartek, 12 bm., do poniedziałku, Colombe-Les-Deux-Eglises odwiedziło przeszło sto pięćdziesiąt tysięcy osób.

▲ Z RAK nieznanymi sprawców zginęli w poniedziałek w Belfasce dwaj mężczyźni, których nazwiska policja na razie nie ujawniła. Odnieśli oni ciężkie rany postrzałowe i zmarli podczas transportu do szpitala.

◆ W WIELU chilijskich miastach powstały ostatnio komitety solidarności z więźniami politycznymi Paragwaju. Przywódcy komitetów wystosowali list do prezydenta Paragwaju, gen. Stroessnera, w którym domagają się uwolnienia znajdujących się w więzieniach paragwajskich patriotów tego kraju.

▲ 16 BM. — w Lublinie, Opolu, Białymstoku i Olsztynie obradowali wojewódzkie konferencje ekonomistów. Podsumowano wyniki toczącej się już od dłuższego czasu dyskusji, poprzedzającej grudniowy Krajowy Zjazd Polskiego Towarzystwa Ekonomicznego. Sformułowano szereg wniosków, z którymi specjalści tej gałęzi wiedzy wystąpią na zjeździe.

◆ 16 BM. wyjechał do Pragi na XIII posiedzenie Stalej Komisji Przemysłu Lekkiego RWPZ minister przemysłu lekkiego — Tadeusz Kunicki wraz z grupą ekspertów.

▲ 80 INSTRUMENTALISTÓW i wokalistów reprezentujących wszystkie ośrodki wyższego szkolnictwa muzycznego w Polsce stanęło 16 bm. na starcie III Ogólnopolskiego Festiwalu Młodych Muzyków w Gdańsku.

## O wszystkim

misji Przemysłu Lekkiego RWPZ minister przemysłu lekkiego — Tadeusz Kunicki wraz z grupą ekspertów.

▲ 80 INSTRUMENTALISTÓW i wokalistów reprezentujących wszystkie ośrodki wyższego szkolnictwa muzycznego w Polsce stanęło 16 bm. na starcie III Ogólnopolskiego Festiwalu Młodych Muzyków w Gdańsku.

## Apel papieża o przerwanie wyścigu zbrojeń

Papież Paweł VI ponowił apel o przerwanie wyścigu zbrojeń i wykorzystanie olbrzymich funduszy przeznaczonych na ten cel dla rozwiązania problemu głodu i nędzy.

Papież Paweł VI przemawiał w poniedziałek rano do delegatów uczestniczących w konferencji FAO zwołanej z okazji 25 rocznicy powstania tej organizacji.

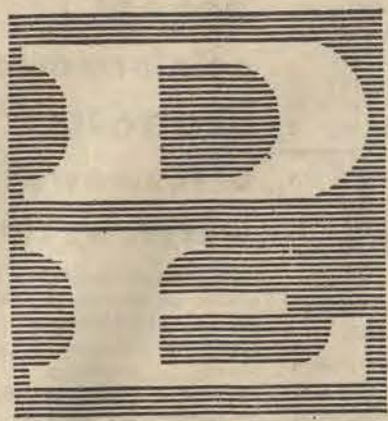
Była to pierwsza wizyta papieża w siedzibie FAO w Rzymie.

## Oświadczenie Nikity Chruszczowa

Nikita Chruszczow złożył oświadczenie, które podał za pośrednictwem TASS do wiadomości publicznej:

„Prasa USA i niektórych innych państw kapitalistycznych donosi, że w ostatnim czasie przygotowuje się publikacja tak zwanych pamiętników lub wspomnień N. S. Chruszczowa. Jest to materiał sfałszowany. Budzi to moje oburzenie. Żadnych pamiętników lub mate-

A



Lódź, wtorek 17 listopada 1970 r.  
Rok XXVI Nr 273 (6936)

# DZIENNIK ŁÓDZKI

Cena 50 gr

## Największy kataklizm XX wieku

■ Liczba ofiar cyklonu wciąż nie znana ■ 2 tysiące zalanych wysp ■ Apel przewodniczącego ZO NZ o pomoc dla ofiar

Doniesienia, które napłynęły w poniedziałek wieczorem ze Wschodniego Pakistanu świadczą, że tragiczne żniwo niszycielskiego cyklonu, jaki nawiedził ten kraj w ubiegły piątek, jest o wiele większe niż dotychczas przypuszczano. Komunikat rządowy mówi o 41 tysiącach śmiertelnych ofiar, ale według innych oficjalnych ocen w wyniku cyklonu i powodzi, jaka nastąpiła potem, zginęło około 300 tysięcy ludzi. Mówi się nawet, że liczba śmiertelnych ofiar przekroczyła 500 tysięcy. Według informacji Ligi Stowarzyszeń Czerwonego Krzyża w Genewie, od 2 do 3 milionów ludzi pozostało bez dachu nad głową. Wydaje się, że jest to największy kataklizm XX wieku.

## Premier Francji przybędzie z wizytą do Polski

Na zaproszenie prezesa Rady Ministrów Józefa Cyrankiewicza, pod koniec listopada br. przybędzie do Polski z oficjalną wizytą premier Republiki Francuskiej, Jacques Chaban-Delmas, któremu będzie towarzyszył minister spraw zagranicznych Maurice Schumann.

W Paryżu podkreśla się, że będzie to pierwsza oficjalna podróż J. Chaban-Delmasa za granicę od chwili objęcia przez niego stanowiska szefa rządu francuskiego w czerwcu ub. roku.

Przed wyjazdem do Polski w Bordeaux, miasteczku, w którym J. Chaban-Delmas jest merem od 23 lat, w przyszły poniedziałek 23 bm. nastąpi otwarcie „Tygodnia polskiego”.

## Min. A. Moro przejeżdżem w Warszawie

W poniedziałek, w godzinach wieczornych, minister spraw zagranicznych Włoch Aldo Moro w trakcie swej podróży do krajów azjatyckich zatrzymał się przejeżdżem w Warszawie.

Na lotnisku międzynarodowym na Okęcu gościa powitali: minister spraw zagranicznych — Stefan Jędrzychowski i wiceminister spraw zagranicznych — Adam Willmann.

Stefan Jędrzychowski, Adam Willmann i Aldo Moro przeprowadzili przyjazną rozmowę, która toczyła się w saloniku recepcyjnym dworca lotniczego i trwała 45 minut.

★ Jak donoszą z Pakistanu, ofiarami piątkowego cyklonu padło tam ponad 300 tys. ludzi ★ Dziś w Warszawie rozpoczyna obrady V Krajowy Zjazd LK ★ W Polsce przebywa minister spraw zagranicznych Jugosławii ★ Po zamachu stanu w Syrii panuje spokój ★ Agencje donoszą o zmianach w rządzie sudańskim ★ W ZRA trwały wczoraj konsultacje, zmierzające do utworzenia nowego gabinetu ★ Podano do wiadomości, że w listopadzie przybędzie do Polski premier Francji.

## Min. spraw zagranicznych Jugosławii w Polsce

Na zaproszenie ministra spraw zagranicznych — Stefana Jędrzychowskiego — 16 bm. w godzinach przedpołudniowych z oficjalną wizytą do Polski przybył sekretarz stanu do spraw zagranicznych Socjalistycznej Federacyjnej Republiki Jugosławii — Mirko Tepavac.

W godzinach południowych Mirko Tepavac złożył w gmachu MSZ wizytę St. Jędrzychowskiemu.

W godzinach popołudniowych rozpoczęły się oficjalne rozmowy polityczne, które prowadzi szefowie resortów spraw zagranicznych obu krajów.

Wieczorem min. Jędrzychowski podejmował obiadem swego jugosłowiańskiego gościa.

Dziś rozmowy będą kontynuowane.

## W Syrii panuje spokój Wkrótce komunikat o przyczynie ostatnich wydarzeń

Bliskowschodnia Agencja MENA donosi, że w stolicy Syrii Damaszku panuje spokój, a życie powróciło do normy. Postronny obserwator nie dostrzegłby oznak niedawnego wojskowego zamachu stanu. Władze nie wprowadziły żadnych nadzwyczajnych rozporządzeń. Obywatele powrócili do pracy i wszystkie urzędy działają normalnie. Granica syryjska jest otwarta, a władze celne nie otrzymały żadnych nowych poleceń, ograniczających ruch podróży.

Jak wynika z ostatnich doniesień z Damaszku w ciągu najbliższych 24 godzin opublikowany zostanie tam komunikat na temat przyczyn ostatnich wydarzeń w Syrii. W komunikacie poinformuje się również o krokach jakie zostaną podjęte w celu unormowania sytuacji w kraju.

## W 20 rocznicę II Światowego Kongresu Obrońców Pokoju Spotkanie w DSP

Dokładnie przed 20 laty odbył się II Światowy Kongres Obrońców Pokoju — największego i najsłabszego ruchu w historii współczesności. Obradowano w Warszawie pokrytej śniegiem jeszczę wówczas śladami hitlerowskiego barbarzyństwa, pod dachem nie dokończonych budynków Domu Słowa Polskiego. Delegacji 71 krajów świata mogli na własne oczy zobaczyć ogromniszczęcej jednocześnie przekonanie się o wielkim entuzjazmie narodu, który dźwiga z ruin swoją stolicę i swój

kraj. Z takiej oto Warszawy rozległ się wtedy zdecydowany głos: „Pokój zwycięży wojnę”. Dziś — po 20 latach — w tętniącej życiem Warszawie odbyło się 16 bm. w Domu Słowa Polskiego uroczyste posiedzenie poświęcone owemu wydarzeniu w 1950 r.

Na uroczystość przybył m. in. członek Biura Politycznego KC PZPR, przewodniczący CRZZ, delegat Polski na pamiętny II Światowy Kongres — Ignacy Loga-Sowiński.

## Dziś rozpoczyna obrady V Krajowy Zjazd Ligi Kobiet

17 bm. rozpoczyna w Warszawie obrady V Krajowy Zjazd Ligi Kobiet. Blisko 400 delegatek oceni pracę organizacji w ciągu ostatnich 4 lat, wytyczy główne kierunki pracy na lata najbliższe oraz dokona wyboru nowych władz Ligi.

W przeddzień V Krajowego Zjazdu Ligi Kobiet odbyła się w Belwederze uroczystość dekoracji działaczek Ligi Kobiet odznaczeniami państwowymi przyznanymi im przez Radę Państwa za zasługi w pracy

zawodowej i działalności społecznej.

M. in. Krzyż Kawalerski Orderu Odrodzenia Polski otrzymały: przew. ZŁ LK J. Suska-Janakowska i członkini ZWLK w Łodzi S. Świętek. Złote Krzyże Zasługi otrzymały: działaczka LK w Piotrkowie Z. Kozłowska i przew. koła terenowego LK w Łodzi J. Włodarczyk; srebrne: wiceprzew. ZD LK Łódź-Górna Z. Jamrozik, działaczka LK w Łodzi M. Pioszyk i przew. ZM LK w Skierniewicach H. Studniarek; brązowy: przew. koła terenowego LK w Łodzi J. Toporowska.

## Konsultacje w celu sformowania nowego rządu w ZRA Zmiany w gabinecie sudańskim

Jak podaje Agencja MENA z Kairu premier ZRA Mahmud Fauzi, którego rząd podał się do dymisji po 27 dniach sprawowania władzy, prowadził w

poniedziałek intensywne konsultacje w celu sformowania nowego gabinetu. Fauzi konferował z prezydentem Anwarem el Sadatem, który powierzył mu misję utworzenia nowego rządu natychmiast po przyjęciu jego rezgnacji.

Premier Fauzi — pisze MENA — już wcześniej dawał do zrozumienia, iż zamierza zreorganizować skład rządu.

Radio Omdurman potwierdziło, że dokonane zostały przesunięcia w składzie rządu sudańskiego.

Komunikat radiowy głosi, że Sudańska Rada Dowództwa Rewolucji powierzyła resort planowania prezydentowi el Ni-meiri. Ministrem spraw wewnętrznych mianowano pułkownika Mohameda Ibrahima, członka Rady Rewolucyjnej i wicepremiera do spraw administracji lokalnej. Fotel ministra rolnictwa powierzono Abdelowi Dżafarowi, również członkowi Rady Rewolucyjnej.

## Izrael nie zamierza wrócić do rozmów Jarringa

Premier Izraela, Golda Meir, występując w poniedziałek w Knesecie oświadczyła, że Izrael nie zamierza powrócić w obecnej sytuacji do rozmów Jarringa. Golda Meir nie sprzecyzowała, na jakich warunkach Izrael gotów byłby wznowić

niczy w rozmowach. Stwierdziła jednak, że rząd w Tel-Awiewie nie zrezygnuje ze swych oskarżeń, które wysuwał poprzednio przeciwko ZRA, w związku z rzekomym pogwałceniem przez ten kraj rozejmu w strefie Kanalu Sueskiego.

MIESZKANIEC ŁÓDZI RYSZARD DUDZIK URODZIŁ SIĘ 24 WRZESNIA 1924 ROKU, 24 WRZESNIA 1939 ROKU OBCHODZIŁBY WIEC PIĘTNAŚCIE URODZINY, ALE 24 WRZESNIA TRWAŁA WOJNA... RYSZARD PRZEŻYŁ JUŻ WTEDY OBLEŻENIE WESTERPLATTE... BYŁ NAJMŁODSZYM WSRÓD JEGO OBRONCÓW...

Mój ojciec jeszcze w 1936 roku rozpoczął pracę w Wojskowej Składnicy Tranzytowej na Westerplatte. Był tam właściwie majstrem do wszystkiego, w konywał obowiązki mechanika, ślusarza, kowala, spawacza... W domu się nie przelewał, więc kiedy skończyłem szkołę podstawową w Ujeździe (10 km od Tomaszowa Mazowieckiego), ojciec starał się umieścić mnie w jakiejś szkole zawodowej. Na Wester-

## NAJMŁODSZY Z WESTERPLATTE

platte pracował por. Grodecki, który był bezpośrednim przełożonym mojego ojca i miał jakiegoś znajomości w lotnictwie.

Ojciec opowiedział mi, że ma takiego syna, który wszystko potrafi zrobić — rzeczywiście miałem „smykalkę” do majsterkowania. Postanowił skierować mnie do szkoły lotniczej...

Pojechałem do Warszawy na badania lekarskie, potem do Bydgoszczy na egzaminy, które pomyślnie zdałem i w 1938 roku miałem być przyjęty do szkoły mechaników lotniczych.

Ale jakoś zabrakło dla mnie miejsca. Może ktoś inny miał lepsze „chody”, ja byłem z ubogiej rodziny. Objąłem się więc dalej po domu.

Wtedy ojciec zameldował się u komendanta WST na Westerplatte, mjr. Henryka Sucharskiego. Komendant zgodził się i 1 lutego 1939 roku podpisał umowę o pracę jako „roboтник niewykwalifikowany” z pensją wysoka, bo wynosząca 180 zł miesięcznie. Egzemplarz tej umowy zachował mi się do dziś z podpisem mjr. Sucharskiego.

Składnica na Westerplatte



czepała energię elektryczną z elektrowni gdańskiej, ale na wszelki wypadek były tam (Dalszy ciąg na str. 6)

## Odwetowcy w NRF nie rezygnują

Organizacje odwetowe nie rezygnują z walki przeciwko porozumieniu między NRF a Polską. Ziomkostwo Górnoślążaków zwróciło się w poniedziałek do prezydenta NRF, Gustava Heinemanna, aby zapobiegł zawarciu układu między Niemcami zachodnimi a Polską. Przewodniczący zarządu federalnego tego ziom-

kostwa Friedrich Hollunder wystosował depeszę do prezydenta NRF.

Wejście w życie tego układu — dowodzi Hollunder — byłoby sprzeczne z normami prawa międzynarodowego, oznaczałoby „rezygnację z praw Górnoślążaków do samostanowienia oraz z prawa wypędzonych do powrotu do ojczyzny”.

Przewodniczący centralnej organizacji przesiedleńców EDV Herbert Czaja w depeszy do ministra spraw zagranicznych NRF Waltera Scheela zażądał „natychmiastowego ogłoszenia wynegocjowanego w Warszawie tekstu układu”. Czaja powołuje się na doniesienia prasy polskiej mówiące o tym, iż NRF uznaje granicę na Odrze i Nysie i pisze, że jeśli tak jest to Scheel „działał wbrew konstytucji, wbrew istniejącym układom i wbrew powszechnym normom prawa międzynarodowego”.

## Prasa NRF o porozumieniu z Polską

Problematyka polsko-zachodniemiecka, omawiana na tle porozumienia osiągniętego między delegacjami obu krajów w sprawie układu o podstawach normalizacji stosunków, wybiła się zdecydowanie na pierwszy plan w doniesieniach i komentarzach poniedziałkowej prasy NRF.

Zarówno dzienniki zbliżone do SPD i o tendencjach liberalnych, jak też prasa o symbolach prochadeckich, zgodnie podkreślają doniosłe znaczenie osiągniętego porozumienia.

Układ między Polską a NRF, który minister Scheel ma parafować w środy w Warszawie, „będzie zawierał w praktyce ostateczne zaakceptowanie linii Odra — Nysa jako granicy między Polską a Niemcami”. „Układ ten — pisze dziennik — nie pozwoli, aby w przyszłości „problem graniczny był przedmiotem dyskusji”.

„Neue Rhein Zeitung” podkreśla, że polityczne możliwości realizacji porozumienia

między Polską a NRF pojawiły się po przemówieniu Władysława Gomułki z 17 maja 1969 r. i podchwyceniu tej propozycji przez rząd Willy Brandta i Waltera Scheela.

„Die Welt” stwierdza w komentarzu, że wartość i znaczenie układu między NRF a Polską będzie można ocenić dopiero po pewnym czasie.

Dziennik zwraca uwagę, iż rząd NRF, zamiast układu o rezygnacji z użycia siły z uwzględnieniem sprawy granic, podpisał raczej układ graniczny, który obejmować będzie także problem wyrzeczenia się siły. Tak więc Polacy postawili na swoim.

### KONFERENCJA PRASOWA RZECZNIKA RZĄDU

Rzecznik rządu federalnego Conrad Ahlers oświadczył w poniedziałek na konferencji prasowej w Bonn, iż gabinet bński nie będzie się zajmował układem między NRF a Polską przed jego parafowaniem.

Formalna uchwała gabinetu w tej sprawie nie jest wymagana, ponieważ postanowienia układu mieszczą się w ramach dyrektyw, których rząd udzielił ministrowi Scheelowi.

## Scheel poinformował Brandta o rozmowach warszawskich

Zachodniemiecki minister spraw zagranicznych, Walter Scheel, poinformował w niedzielę w kilkunastominutowej rozmowie kanclerza Willy Brandta o przebiegu zachodniemiecko-polskich rokowań w Warszawie. Scheel odwiedził Brandta w jego domu prywatnym, gdzie kanclerz leczy się z grypy i jeszcze przez kilka dni nie podejmie czynności urzędowych.

## Oddział PAN powstaje we Wrocławiu

Od wielu lat Wrocław jest trzecim pod względem wielkości ośrodkiem naukowym w kraju, posiadającym ponad 3.000 pracowników naukowych kształcących obecnie 40 tys. studentów w ośmiu wyższych uczelniach. Jest również trzecim w kraju ośrodkiem Polskiej Akademii Nauk posiadającym 23 członków PAN, 8 samodzielnych placówek oraz 19 oddziałów, zakładów i sekcji. Nic więc dziwnego, że w 25-lecie nauki polskiej we Wrocławiu, 18 bm. odbyło się w tym mieście posiedzenie Wydziału Prezydium PAN poświęcone omówieniu sprawy utworzenia oddziału Polskiej Akademii Nauk.

## Porywacze Aramburu przed sądem

Wczoraj przed sądem w Buenos Aires rozpoczął się proces 5 osób oskarżonych o udział w uprowadzeniu byłego prezydenta Argentyny Pedro Aramburu.

Jak wiadomo porwano go 29 maja w Buenos Aires, a po pewnym czasie znaleziono jego zwłoki.

Dnia 15 listopada 1970 roku zmarła w szpitalu im. dr Barlickiego w Łodzi przeżywszy lat 74

S. + P.

### Irena Litwińska

b. akompaniorka i nauczycielka

Pogrzeb odbędzie się dnia 18 listopada 1970 roku o godz. 15 z kaplicy prawosławnej cmentarza na Dołach.

KURATOR

W dniu 15 listopada 1970 r. po długich i ciężkich cierpieniach odszedł od nas na zawsze nasz najukochańszy Tata i Dziadek

S. + P.

### Franciszek Sendacki

Wyprowadzenie drogi nam zwłok nastąpi dnia 18 listopada 1970 r. o godz. 15 z kaplicy cmentarza na Mani.

O smutnym tym dla nas obżadku zawiadamiają Krewnych, Przyjaciół i Znajomych pogrzebi w głębokiej żałobie

SYN, SYNOWA, WNUCZĘTA ORAZ RODZINA

Po krótkich lecz ciężkich cierpieniach przeżywszy lat 42 zmarła

S. + P.

### Apolonia Dudkiewicz

z d. Dąbrowska

Wyprowadzenie drogi nam zwłok nastąpi w środę 18 listopada o godz. 14.30 z kaplicy na Radogoszczu, o czym powiadamiają pogrzebi w głębokim smutku

MAŻ, SYN, MATKA I POZOSTAŁA RODZINA

## UZE obraduje

W poniedziałek w Paryżu rozpoczęła obrady kolejna sesja zgrupowania Unii Zachodnio-europejskiej (UZE), w skład której wchodzi 6 państw wspólnego rynku i Wielka Brytania.

Uczestnicy sesji omówią ważny problem międzynarodowy, jak zwolnienie ogólnoeuropejskiej konferencji w sprawie bezpieczeństwa, stosunki Wschód — Zachód oraz kryzysy blisko-wschodni.

Obrady sesji potrwać do 19 listopada.

## Doniosłe porozumienie między Warszawą i Bonn

Wszyscy dziennikarze, którzy spędzili „białą”, bezsenność noc z piątku 13 na sobotę 14 listopada w biurze prasowym w warszawskim hotelu „Europejskim” odczuwali doniosłość chwili, kiedy to — pierwszy raz wspólnie — rzecznicy delegacji PRL i NRF ogłosili im wiadomość o osiągnięciu ostatecznego porozumienia w sprawie tekstu układu o podstawach normalizacji między Warszawą a Bonn.

Rzecz jasna, że układ ten, który będzie parafowany przez obydwoj ministrów w Warszawie w środę 18 bm., sam w sobie nie mówi nic nowego o aktualnej sytuacji politycznej Europy. Fakt jednak o znaczeniu podstawowym, że oto także drugie państwo niemieckie, w 20 lat po pierwszym — Niemieckiej Republice Demokratycznej — zdobyło się na uznanie wszystkich realiów europejskich, w tym też istniejących granic — w tym nie wątpliwie pozytywnie na dalszy bieg wydarzeń w Europie. Opinia polska pryncypalnie w związku z tym z dużym zadowoleniem fakt, że także NRF zdecydowała się wreszcie uznać ostateczny charakter granicy zachodniej Polski, wytyczonej jeszcze na konferencji pozdamskiej.

Osiągnięte porozumienie stanowi sukces realizmu i zdrowego rozsądku, pokazanego przez obydwu układających się partnerów. Nie przypadkiem układ taki okazał się możliwym do zawarcia dopiero wtedy,

kiedy w Bonn ster rządów ujął w swoje ręce wybitny mąż stanu, były antyfaszysta, przywódca socjaldemokracji zachodniemieckiej, Willy Brandt. Przemiany dokonujące się w łonie społeczeństwa NRF, które umożliwiły sukces wyborczy obecnej koalicji rządowej, są także przejawem zarysowującego się nowego, bardziej realistycznego kierunku wśród zachodniemieckiej opinii publicznej, zwłaszcza zaś młodego pokolenia.

Z tych wszystkich względów, oczywiście, znaczenie układu o podstawach normalizacji między Polską a NRF wykracza poza ramy bilateralnych stosunków między Warszawą a Bonn. Gdy w maju 1969 roku Władysław Gomułka zgłosił swoją znaną propozycję podjęcia bezpośrednich rozmów z NRF w sprawie normalizacji wzajemnych stosunków, w intencji polskiej leżało usunięcie jednej z największych przeszkód pociągącej się na drodze europejskiej konferencji bezpieczeństwa.

Ta intencja, i towarzysząca jej realistyczna ocena sytuacji w NRF i w Europie, okazały się trafne. Zawarte porozumienie toruje drogę do stołu obrad konferencji europejskiej, a także — co podkreśla w tych dniach cała prasa zachodnia — otwiera nowy rozdział w stosunkach politycznych między Niemcami zachodnimi a socjalistycznymi krajami Euro-

py wschodniej. Po układzie moskiewskim między NRF a ZSRR jest to drugi ważny krok uczyniony przez gabinet Brandta — Scheela na drodze wiodącej do bezpieczeństwa europejskiego.

Jest jeszcze zbyt wczesne, by szerzej mówić o etapach normalizacji między Warszawą a Bonn, która będzie rezultatem osiągniętego porozumienia. Wiadomo tylko, że chodzi tu o proces szeroki i długotrwały.

Mamy z naszej strony głęboką nadzieję, że ten sam realizm, który mógł doprowadzić do osiągnięcia porozumienia, towarzyszyć będzie stronie zachodniemieckiej podczas realizacji układu. Decyduje bowiem, jak zawsze w skali historycznej, o rzeczywistej wartości jakiegokolwiek porozumienia między państwami, wola jego realizowania w praktyce.

Ten układ sił który istnieje w Europie od klęski III Rzeszy i który wreszcie także — do końca — decyduje się użycie Niemiecka Republika Federalna kierowana przez Willy Brandta, stanowi najlepszą gwarancję mocy naszego, polskiego stanowiska, siły, trwałości wszelkich, realistycznych porozumień idących po linii wiodącej tendencji polityki europejskiej. Z tego punktu widzenia porozumienie osiągnięte między Warszawą a Bonn wydaje się szczególnie doniosłe i realne.

IGNACY KRASICKI

★ SPORT ★ SPORT ★ SPORT ★ SPORT ★ SPORT ★ SPORT ★ SPORT ★ SPORT ★ SPORT ★ SPORT ★ SPORT ★ SPORT ★ SPORT ★ SPORT

## Pasją życiową K. Rynkiewicza — nauka i sport



Pasją życiową Krzysztofa Rynkiewicza jest, po głębokim wiedzy medycznej — oraz sport. Pierwszym z celów życiowych już osiągnął. Skończył WAM i jest lekarzem. Będzie internistą ale chce zdobyć dodatkowo specjalizację w medycynie sportowej.

Drugim celem życiowym boksera Gwardii jest zdobycie tytułu mistrza Polski i ewentualnie zakwalifikowanie się do drużyny olimpijskiej, wyjeżdżającej w 1972 r. do Monachium.

K. Rynkiewicz zaczął uprawiać boks przed 10 laty. Roze

grał on w życiu 125 walk, w tym 19 razy przegrał i 5 po jedynków zakończył wynikiem remisowym.

Największym sukcesem łodzianina było zwycięstwo odniesione w walce z medalistą olimpijskim w Tokio Habib-Gahla (Tunezja). Warto przypomnieć, że wówczas w dalekim Tokio w wadze tej złoty medal zdobył Jerzy Kulej.

Rynkiewicz jako junior zapo wiedział się na klasycznego pięściarza, który w szkoleniu głowę na uwagę zwracał na przygotowanie techniczne i kondycyjne. Zdobywał tytuł mistrza Polski juniorów i wchodził do kadry narodowej.

Ile razy oglądamy K. Rynkiewicza walczącego na ringu, tyle razy podziwiamy jego do brzo obmyśloną taktykę walki, poprawną technikę, kolosalną ambicję i dobrą kondycję. Nic dziwnego, że bokser obdarzony tymi walorami odniósł 4 zwycięstwa walcząc w reprezentacji cji Polski. Jest on czołowym pięściarzem federacji Gwardii. W międzynarodowych turniejach gwardzistów zdobywał on złote i srebrne medale. W tym roku w pierwszej walce trafił fatalnie na jednego z najlepszych pięściarzy Europy, Kutowa i został wyeliminowany.

Zasadniczo walcząc — mówi K. Rynkiewicz — w wadze lekkopółśredniej i nie lubię przymusowo dążyć do nadmiernej wagi, względnie stremowić, co sprzeczne jest z ogólnym rozwojem organizmu.

Niech pan ustali aktualną listę najlepszych obecnie bokserów Polski w poszczególnych wagach.

— Trela, Dragan, Piak, Rudkowski, Zakrzewski, Kulej (Du bisz), Szczepański, Prochoń, Moruś, Skrzypczak (A. Olech), Rożek.

— A pan?

— Przez skromność siebie nie umieszczę, ale sądzę, że powinno znaleźć się w tym doborowym towarzystwie miejsce

również i dla mnie. Czy rzeczywiście tak jest — przekonam się na czekającym zgrupowaniu kadry narodowej w Cetniewie. Zgrupowanie rozpocznie się na stepnego dnia po rozegraniu ostatejnej rundy spotkań ligowych — to jest 22 bm. W czasie zgrupowania powinienem spotkać się z Zakrzewskim i Stawskim. Obóz w Cetniewie mieć będzie charakter przygotowawczy drużyn reprezentacyjnych na czekające nas mecze z Rumunią i z Anglią. Pierwszy z nich odbędzie się w Opolu, a drugi w Londynie. Już 7 razy byłem za granicą, ale w Londynie jeszcze nie walczyłem. Może tym razem usmiechnię się do mnie szczególnie.

— Jak długo zamierza pan uprawiać czynnie boks?

— Odpowiedź wiąże się z szeregiem poważnych zagadnień. Zależy to w pewnym stopniu od losu drużyny Gwardii, a po drugie od mistrzostw Łodzi, w czasie których spotkam się zapewne z dobrym i agresywnie walczącym Filipakiem. Po tem mistrzostwa Polski. Od wyników tych zawodów uzależniam kontynuowanie dalej swojej kariery sportowej. Chciałbym bardzo wystąpić na olimpijskim ringu, ale to zależy nie tylko ode mnie. Ja ze swej strony obiecuję dolożyć wszelkich starań, by znaleźć się w szczytowej formie i odnieść zwycięstwa.

J. NIECIECKI

TOTO-LOTEK  
12, 16, 34, 38, 42, 44  
dod. 26

„KUKULECZKA”  
11, 14, 18, 19, 23, 28  
dod. 4

## 135 tysięcy widzów oglądało grę piłkarzy ŁKS

Pierwsza runda rozgrywek o mistrzostwo II ligi piłkarskiej zakończona. Pora teraz na podsumowanie wyników iódkich drużyn. Zaczynamy od aktualnego wicemistrza jesieni — piłkarzy ŁKS.

Łodzianie zaczęli rozgrywki dość niefortunnie, przegrywając 1:2 w Gdyni z MKKS. Pierwsze zwycięstwo ŁKS odniósł dopiero w piątą kolejkę spotkań z Odrą 1:0 w Łodzi. Był to moment przełomowy i od tej pory łodzianie spisują się

## Waterpoliści Anilany w finale mł. mistrzostw Polski

W Gorzowie odbył się jeden z półfinałowych turniejów o tytuł młodzieżowego drużynowego mistrza Polski w piłce wodnej.

Duży sukces odnieśli tutaj waterpoliści Anilany, którzy w silnej konkurencji zajęli pierwsze miejsce, nie przegrywając ani jednego pojedynku. Pokonali oni Slegę Wrocław 12:3, Sillon Gorzów 11:8 i Arkonę Szczęcin 12:5. W zespole iódkim wyróżnił się bramkarz Szkularek i Sokolski.

Finał rozegrany zostanie 27-29 bm. Miejsca jeszcze nie ustalono.

## Międzynarodowy turniej siatkówki

Na Julianowie rozpoczął się wczoraj międzynarodowy turniej siatkówki żeńskiej. A oto wyniki pierwszego dnia zawodów: TPK Pernik (Bułgaria) — ŁKS 3:1 (15:10, 6:15, 15:11, 15:7), TPK Pernik — Start II 3:0 (15:12, 15:4, 15:10). Start I — Start II 3:0 (15:10, 15:8, 15:8). Dziś o godz. 17 dalszy ciąg zawodów. Grają: Start I — TPK Pernik i ŁKS — Start II.

już dobrze, zwyciężając lub remisując u siebie i na wyjeździe. W rundzie jesiennej, zaobserwowaliśmy znaczną poprawę gry w iódkim zespole, większy rozmach, długie przetrzyty na skrzydła. Nieco słabiej niż normalnie grała jedynie iódzka defensywa, ale piłkarzy tej formacji wyraźnie przesładowały kontuzje. A teraz trochę statystyki.

Na 15 spotkań ŁKS wygrał 8 — u siebie z Odrą 1:0, z Motorem 2:0, z Cracovią 3:0, ze Starem 4:0, z Hutnikiem 2:1, ze Śląskiem 3:0, a na wyjeździe z Zawiszą 1:0 i Olimpią 1:0. ŁKS zremisował 5 meczów — u siebie z Uranią 0:0, z Wartą 1:1 i na wyjeździe ze Startem 1:1, z Piastem 1:1, z Unią 1:1. Łodzianie przegrali tylko dwa spotkania, oba na wyjeździe z MKKS 1:2 i z Garbarnią 1:2.

Najlepszym piłkarzem ŁKS był w tej rundzie niewątpliwie Sadek — organizator akcji zaczepnych i strzelec. Na wysokie noty zasłużył także: Ostalczyk, Pyrdol, Lubański. Mszyca i Polak grał nieco poniżej swego normalnego poziomu, chociaż mieli i dobre mecze. W sumie cały zespół zasłużył na słowa uznania za dobrą postawę. A oto strzelcy bramek dla ŁKS w rundzie jesiennej: Sadek — 11, Mszyca i Bialek po 3, Polak i Pyrdol po 2, Lubański 1 i 1 samobójcza. W sumie ŁKS strzelił 23 bramki, zajmując pod tym względem drugie miejsce w lidze za Hutnikiem — 26 bramek. Odnotować należy także dobrą formę nowo pozyskanych z Włocławka bramkarza Guzikiego i obrońcy Chodakowskiego oraz przyjęcie się w zespole młodego Białka.

Naszym zdaniem, zespół ŁKS po solidnie przeprowadzonym okresie zimowym ma duże szanse na utrzymanie w rundzie wiosennej drugiego miejsca, chociaż może także się pokusić o i pierwszą lokatę. Wszak to teraz zależeć będzie od pracowitości iódkich piłkarzy, którym w tej rundzie przewodził trenerzy J. Walczak i P. Kowalski.

## Mistrzowie RW LZS w podnoszeniu ciężarów

W Dłutowie odbyły się mistrzostwa RW LZS w podnoszeniu ciężarów. Mistrzami w poszczególnych wagach zostali: Wratiak — 197 kg, Scisłowski — 197,5 kg, Włodara — 290 kg, Wiktorok — 290 kg, Pytka — 262,5 kg, Ignaszewski — 307,5 kg, Ejsmont — 305 kg i Oleksiak — 255 kg.

## Sport w szkole

Na pływalni III LO odbyła się już 50 — jubileuszowa sobota pływacka, zorganizowana przez MKS Trójka.

Plonem tych zawodów, które odbyły się przy świetle wyplnionej widowni, był nowy rekord Łodzi dzieci. Ustanowił go na dystansie 50 m klas. Piotr Bednarek, uzyskując czas 0:39,5.

Na 16 konkurencji, wszystkie zakoczyły się zwycięstwem w wodniczek i zawodników MKS Trójka. Zwycięzcy:

dziewczeta: 25 m dow., grzb. i delf. A. Kupiszówna, 25 m klas. E. Wróblewska, 50 m klas., grzb., mot., dow. U. Ciesiakówna;

chłopcy: 25 m grzb. i mot. J. Nowak, 25 m dow. M. Matczak, 25 m klas. M. Wojteczak, 50 m klas. i mot. P. Bednarek, 50 m grzb. A. Popławski i 50 m dow. Z. Wróblewski.

Ogółem startowało 75 dzieci z MKS Trójka, Anilany i Wióknarza. (m)



„Dziennik Łódzki” otrzymał godność zasłużonego działacza

W niedzielę obradował w Łodzi V Zjazd Delegatów Łódzkiego Okręgu Towarzystwa Rozwoju Ziemi Zachodnich...

Szczególnie serdeczne kontakty nawiązali z młodzieżą Ziemi Odzyskanych uczniowie łódzkich szkół...

Co przyniesie Mikołaj?

Choć do świąt jeszcze daleko w nurcie zabawkami sezon gwiazdkowy znajduje się w pełni...

- Zabawki za 30 mln. zł
Tysiąc asortymentów
Kiermasze gwiazdkowe również w większych zakładach



panuje ubiega się o nie i bardzo dużo idzie na eksport. Zresztą również dużo zabawek eksportujemy do innych krajów...

Lada dzień uruchomione będą kiermasze z zabawkami. Największy (jakiego jeszcze nie było) zorganizowany będzie na piętře w lokalu przy ul. Piotrkowskiej...

W. KASPRZAK
Foto A. Wach.

Walny zjazd TRZZ

członek Rady Naczelnej TRZZ, A. Jasiak i H. Lewandowski - działacze polonijni z b. Rzeszy niemieckiej...

otrzymał Związek Nauczycielstwa Polskiego m. Łodzi i Województwa oraz redakcję „Dziennika Łódzkiego”...

Trzynastoletnia działalność TRZZ omówił W. Pawlak, podkreślając, że Ziemię Zachodnią i Północną...

Na zakończenie dokonano wyboru 6 delegatów na IV Krajowy Zjazd TRZZ...

W zagospodarowaniu Ziemi Zachodniej i Północnej oraz w zespoleniu ich z Macierzą...

W obradach wzięła udział młodzież szkół, związanych poprzez swych patronów z Ziemią Zachodnią i Północną...

Wielki Spis

nieodbyły, stanowią podstawę do budowy nowych zakładów pracy i rozwoju istniejących...

nizacji budownictwa, planów zagospodarowania przestrzennego, produkcji i dystrybucji materiałów budowlanych...

Wszystko o Spisie Powszechnym

Na ten temat w czwartek 19 bm. przez NTU 303-04 w godz. 12-13.30 z naszymi Czytelnikami rozmawiać będzie...

mgr ekonomii STANISŁAW KWIATKOWSKI dyrektor Miejskiego Urzędu Statystycznego

- Pytania rachmistrzów spisowych
Obowiązki obywateli
Co to jest karta pomiaru mieszkania
Sprawa nieobecnych przy spisie
Karty informacyjne o zatrudnieniu.

Modernizacja nadajników w Zygrach

Jak się dowiadujemy, w kodu obecnego roku zostanie przeprowadzona dalsza modernizacja nadajników UKF-FM w RTCN Zygrach...

Dzieci - dzieciom

Pierwsza, która w tym roku zjawia się w naszej redakcji z darami przeznaczonymi na akcje Dzieci - Dzieciom jest 13-letnia Elżbieta Jaworska...



Co DZIEN

Maturzystów, ich rodziców i nauczycieli interesujących się studiami technicznymi, Rektorat PE zaprasza na zebrania informacyjne...

„Wędrowki po dziejach przemysłu polskiego” - spotkanie z Aleksandrem Boehenkskim, autorem książki pod takim tytułem...

WAŻNE TELEFONY

Informacja telefoniczna 03
Straż Pożarna 08 666-41, 595-55
Pogotowie Ratunkowe 09
Pogotowie MO 07 400-00, 500-00

TEATRY

WIELKI POWSZECHNY - godz. 17.30 „Faust”
NOWY - godz. 19.15 „Księżyc świeci nieszczęśliwym”
JARACZA - godz. 19 „Ania z Zielonego Wzgórza”

MUZEJA

SZTUKI (ul. Włocławska 36)
ARCHEologiczne i Etnologiczne (Pl. Wolności 14)
HISTORIA RUCHU REWOLUCYJNEGO (ul. Gdańska 13)

LÓDZKIE ZOO

czynne od godz. 9-15.30 (kasa czynna do 15)

KINA

BATYK - „Białe słońce”
od lat 14 (radz.) godz. 9, 17, 19.30

Renowacja zieleni na Uniwersyteckiej

Od kilku już dni na ul. Uniwersyteckiej zmienili przechoźni obserwują jak spychacz zgnajnia ziemię z trawników...

złm plasek, którym posypywa no jezdnie zgarniano po prostu na zielenie. Trzeba więc teraz zbiteczną ziemię usunąć...

CO? GDZIE? KIEDY?

„Spartakus” od lat 16 (USA)
LUTNIA - „Książ i Tatarzy”
POLONIA - „Brzezina”
WISLA - „Inwazja potworów”
WŁÓKNIARZ - nieczynny
WOLNOŚĆ - „Gang Olsena”
ZACHETA - „Niezawodni przy jacie”

HALKA - „Tajemniczy mnich”
I MAJA - „Doktor Glas”
MŁODA GWARDIA - „Pojeździe nek w słońcu”
MUZA - „Abel, twój brat”
OKA - „Znaki na drodze”
POLESIE - „Nie drażnić cłoci Leontyna”
POPULARNE - „Kapyryna lafo”
PRZEDWIOSNIE - „Piękny listopad”
POKOJ - „Operacja Belgrad”
REKORD - „Most”
ROMA - „Rogopag”
SOJUSZ - „Siedzący po prawicy”
STOKI - „Król areny”
SWIT - „Wielki wąż Chingach gook”

DZURY APTEK

Piotrkowska 193, Jaracza 32, Rzgowska 51, R. Luksemburg 3, Niecałniana 15, Gdańska 31, Łanowa 129/131.

DZURY SZPITALI

I Klinika Pol.-Gin. AM - ul. Curie-Skłodowskiej 15 - dzielnica Górna.
II Klinika Pol.-Gin. AM - Sterlinga 13 - dzielnica Śródmieście i poronnie „K” ul. Nowotki 80 i Kopczińskiego 82.
Klinika WAM - ul. M. Fornalskiej 37 - dzielnica Polesie, Śródmieście rejonowe poronnie „K” ul. Piotrkowska 107 i Piotrkowska 269.
Szpital im. H. Wolf - ul. Łąki gwieńnicka 34 - dzielnica Bałuty.
Szpital im. H. Jordana - ul. Przyrodnicza 79 - dzielnica Widzew.
Chirurgia południe - Szpital im. Sonenberg (Pieniny 30)
Chirurgia północ - Szpital im. Sonenberg (Pieniny 30)
Chirurgia urazowa - Szpital im. Sonenberg (Pieniny 30)
Okulistyka - Szpital im. Barlickiego (Kopcińskiego 22)
Laryngologia - Szpital im. Barlickiego (Kopcińskiego 22)
Chirurgia laryngologia dziecica - Szpital im. Konopnickiej (Sporna 36/50)
Chirurgia szeregokowo-twarzowa - Szpital im. Barlickiego (Kopcińskiego 22)
Toksykologia - Instytut Medyczny Pracy (Teresy 8).
NOCNA POMOC LEKARSKA
Nocna pomoc lekarska Stacji Pogotowia Ratunkowego przy ul. Sienkiewicza 137, tel. 666-66

**OSTRZEŻENIE**

W związku z dokonanymi kradzieżami butli z terenu Komunalnej Rozlewni Gazu Płynnego w Łodzi, przy ul. Tu-szyńskiej nr 60/64 — Miejskie Przed-sięwzięcie Gospodarki Komunalnej w Pabianicach, ul. W. Wasilewskiej 7 ostrzega przed nabywaniem i in-stalowaniem butli do gazu płynnego PROPAN-BUTAN niewiadomego pochodzenia.

Przedmiotowe butle są niesprawne technicznie i mogą stworzyć poważne zagrożenie w czasie użytkowania.

**DYREKCJA TEATRU WIELKIEGO W ŁODZI**

uprzejmie zawiadamia, że w związku z „AKCJĄ CHOINKOWĄ” organizowane będą w dniach od 25. XII br. do 15. I. 1971 r. specjalne przedstawienia baletu B. Pawłowskiego „KRÓLEWNA ŚNIEŻKA” połączone z wręczeniem upominków od Teatru wszystkim dzieciom uczestni-czącym w spektaklach. Przedsprzedaż biletów na w/w przedsta-wienia prowadzić będą kasy Teatru Wielkiego w Łodzi

**OD DNIA 10 GRUDNIA 1970 R.**  
Zamówienia na bilety zbiorowe dla zakładów pracy i instytucji przyjmuje Biuro Obsługi Widzów Teatru Wielkiego w Łodzi, tel. 331-86

**DO DNIA 25 LISTOPADA 1970 ROKU.**

**U KOGO ZGAŚNIŚ ŚWIATŁO**

1. W dniach 18 i 19. XI br. w godz. od 6.30 do 16.00 ulice: Człobienkowska, Transportowa, Tomaszowska od toru PKP do Kolumny, Kolumny od Tomaszowskiej do Bronisina i przyległe oraz wieś Wiskitno.
2. W dniu 20. XI br. w godz. j.w. ulice: Jaracza od nr 18 do nr 36
3. W dniu 21. XI br. w godz. j.w. ulice: Limanowskiego od nr 176 do nr 314 i od nr 195 do nr 225, Grudziądzka i Helska.
4. W dniu 22. XI br. w godz. j.w. ulice: Sanocka od Pabianickiej do Myśliwskiej, Krakusa od Sanockiej do Strycharskiej, Browarna i Dygasiniego.

**MATKI**

Mgr ADAMOWI GIŁOWI wyrazy serdecz-nego współczucia z powodu śmierci

składają:  
**ZARZĄD I PRACOWNICY SZKOŁ-NEGO ZWIĄZKU SPORTOWEGO m. ŁODZI**

**MATKI**

Kol. inż. ZDZISŁAWOWI ZAJĄCZKOW-SKIEMU wyrazy głębokiego współczucia z powodu śmierci

składają:  
**PRACOWNICY OŚRODKA EKONO-MIKI, NORMOWANIA PRACY I OR-GANIZACJI PRZEMYSŁU LEKKIEGO „EKORNO”**

**WAWRZYNIEC NOWALSKI**

Pogrzeb odbędzie się 17 listopada br. o godz. 15.30 z kaplicy cmentarza na Zarze-wie, o czym powiadamiają pogrzebeni w głę-bokim żalu

**CÓRKI, ZIĘCIEWIE, WNUKI**

**HELENA DOLECKA**

emerytowana nauczycielka  
Pogrzeb odbędzie się dnia 18. XI. 1970 r. o godz. 15 z kaplicy cmentarza na Rado-goszczu, o czym zawiadamia  
**SIOSTRA**

**OGŁOSZENIA DROBNE**

- Dr ZIOMKOWSKI** — wenerologiczne, skóra 16-18, Piotrkowska 59, oprócz sobót 1132 g
- SPÓŁDZIELNIA Lekarzy Specjalistów „Zdrowie”**, Al. Kościuszki 87, leczy i operuje żylaki kończyn dolnych, wykonuje zabiegi ginekologiczne, leczy w zakresie chorób kobiecych. Przeprowadza badania histopatologiczne cytologiczne. Blizsze in-formacje: tel. 664-87
- DOMEK** czteropokojowy — sprzedam lub zamienię na równorzędny w Lu-blinie. Oferty „757” Pra-sa, Łódź, Piotrkowska 96
- MASZYNY** dziewiarska 10/99 sprzedam. Pólnoc-na 9 m 12 770 g
- MIKROFON AKG** oraz baseton — nowe sprze-dam. Gdańska 9-22 844 g
- MASZYNY:** krawiecką „Singer”, szewska ia-ciarkę leworamienną pi-lnie sprzedam. Łódź, Fel-szyńskiego 34, Grzegorz-czyk 782 g
- ROLWAGĘ** lekką sprze-dam. Liściasta 54
- FUTRO** męskie (barany), radio z adapterem (1.000), pierzynę szerze-dam. Długosza 1-40
- PIECZYK** kapielowy na gaz płynny sprzedam. Tel. 561-83 931 g
- WIELKA** Encyklopedia Powszechna — sprzedam. Cena 3.990. Oferty „938” Prasa, Piotrkowska 96
- FUTRO** damskie bułgar-skie, nowe sprzedam. Tel. 391-34, godz. 12-18
- PIANINO** „Legnica” — sprzedam. Mickiewicza 12 im. 4 844 g

**TEATR WIELKI w Łodzi**

17. XI. 1970 r. — 15. XII. 1970 r.  
Data godz.

**CH. GOUNOD**  
**FAUST**  
17\*. XI. 17.30  
18\*. XI. 17.30  
19. XI. 19.00  
1\*. XII. 17.30  
2\*. XII. 17.30  
11\*. XII. 17.30  
12. XII. 19.00

**WIECZÓR BALETÓW POLSKICH**  
20\*. XI. 19.00  
28. XI. 19.00  
13. XII. 19.00

**K. KURPIŃSKI**  
Wesele w Ojowie  
**ST. MONIUSZKO**  
Na kwaterunku  
**K. SZYMANOWSKI**  
Harnasie

**R. WAGNER**  
**LOHENGRIN**  
21\*. XI. 17.00  
29\*. XI. 19.00

**P. CZAJKOWSKI**  
**JEZIORO ŁABĘDZIE**  
22. XI. 17.00  
3. XII. 19.00

**J. OFFENBACH**  
**ORFEUSZ W PIEKLE**  
24. XI. 19.00  
10. XII. 19.00

**G. ROSSINI**  
**CYRULIK SEWILSKI**  
25. XI. 19.00  
6. XII. 19.00

**S. PROKOFIEW**  
**RUMEO I JULIA**  
26\*. XI. 17.30

**J. STRAUSS**  
**ZEMSTA NIETOPERZA**  
27. XI. 19.00

**ST. MONIUSZKO**  
**STRASZNY DWÓR**  
4. XII. 19.00

**A. BORODIN**  
**KNIAŻ IGOR**  
5. XII. 19.00

**B. PAWŁOWSKI**  
**KRÓLEWNA ŚNIEŻKA**  
6. XII. 11.00

\*) przedstawienia zamknięte.  
— przedsprzedaż biletów codziennie z wyjątkiem niedziel i świąt na 15 dni naprzód odbywa się:  
— w kasach Teatru Wielkiego, czyn-nych w godz. 12-19, tel. 377-77,  
— w kasie „Orbisu” (ul. Piotrkowska 65) czynnej w godz. 10-17.  
Zamówienia na bilety zbiorowe przyj-muje Biuro Obsługi Widzów w godz. 10-17, tel. 331-86, 399-60.

**MAGNETOFON** niemiecki, 105-5, tel. 554-53, mieszk. w dobrym stanie sprze-dam. 365-03 945 g

**LOKAL** sklepowy włas-nościowy sprzedam. — Zgierz, Dzierżyńskiego 33 783 g

**„FIATA 600”** sprzedam. Łódź, Koprowa 3 775 g

**SAMOCHÓD** „Adler Li-muzyna” sprzedam z po-wodu choroby. Ogładsa Łódź, Plac Komuny Pa-ryskiej 3, warsztat 856 g

**„OPLA Kapitana”** rok 1953 sprzedam. Łomżyń-ska 16 869 g

**„MOSKWICZA 408”** po 20 tys. km sprzedam. Pa-bianice, Piękna 6 903 g

**„WARSZAWĘ 201”** po ka-pitałnym remoncie — sprzedam. Tel. 656-63, godz. 21-22 874 g

**„BMW 1600”** i „Volkswa-gena 1200” sprzedam. Te-lefon 491-26 903 g

**„VW 1200”** Furgon, mo-del 68, stan bardzo do-bry sprzedam. Zelwero-wicza 22. 839 g

**GARAŻ** do wynajęcia. Lutomska 4 m. 4

**GARAŻ** oddam w dzier-żawę na rok przy ul. Cieszyńskiej. Oferty „941” Prasa, Piotrkowska 96

**GARAŻ** w śródmieściu poszukuję. Tel. 292-91

**GARAŻ** — okolica Naru-towicza — do wynają-cia. Tel. 246-14, godz. 20-22 1646 g

**Dzisiaj Radio i Telewizji**

WTOREK, 17 LISTOPADA

**PROGRAM I**

8.00 Wiad. 8.05 Publicystyka międzynarodowa. 8.10 Poranne migawki. 8.45 W kilku taktach, w kilku słowach. 9.00 Dla każdego coś miłego. 9.40 „Kryszka i ka mami” — słuch. 10.00 Wia-domości. 10.05 „Dziadek” — odc. 10.25 Muzyka polska. 10.30 Teatrografia — termin nowy. 11.00 „Twarze pod maską”. 11.30 Dedykujemy II zmianie. 11.49 Rodzice a dziecko. 12.05 Z kra-ju i ze świata. 12.25 Więcej, lepiej, taniej. 12.45 Rolniczy kwadrans. 13.00 Koncert kapel. 13.20 (Ł) Koncert. 13.40 Rymy i melodie. 14.00 Aud. o twórczości M. Klimas-Blahutowej. 14.30 Popołudniowy koncert. 15.00 Wiad. 15.05 Godzina dla dziewcząt i chłopców. 16.00 Wiadomości. 16.05 Ze świata opery. 16.30 Popołudnie z mło-dością. 16.35 Muzyka i aktual-ności. 16.45 Dla domu i dla ciebie. 16.50 Koncert życzeń. 20.00 Dziennik. 20.25 Śpiewa chór studencki. 20.47 Kronika sportowa. 21.00 „Spotkanie z Temida”. 21.20 „Złoty róg” — słuch. 22.10 Wianka melodi. 22.20 Koncert wieczorny. 23.00 II wydanie dziennika. 23.10 Przegądy i poglądy. 23.20 Gra zespół J. Miliana. 23.40 Tańczy my do północy. 24.00 Wiad.

**PROGRAM II**

9.30 Wiad. 9.35 Z życia Zw. Radz. 9.55 Suita polskie. 10.25 Zespół Dzieciątka. 10.35 Kanta-ta i oratorium. 12.05 Z kra-ju i ze świata. 12.25 Utwory kompozytorów francuskich. 12.40 (Ł) Komunikaty. 12.45 (Ł) „Szlakiem walk i zwycięstw” — rep. 13.05 (Ł) Gra ork. B. Hardego. 13.20 (Ł) Piosenki ra-dowej listy przebojów. 13.40 „Amemaryja” — sami dobrzy żołnierze — fragm. 14.00 Wia-domości. 14.05 Nowości Ork. PR. 14.45 Błękitna sztafeta. 15.00 Kontrasty rytmów. 15.30 Kon-cert popołudniowy. 16.00 Wiad. 16.05 Koncert życzeń. 16.45 (Ł) Aktualności łódzkie. 17.00 (Ł) Słynni wykonawcy muzyki. 17.25 (Ł) „Dwie strony medalu” — magazyn. 18.20 Widnokrąg. 19.00 Echo dnia. 19.15 Lekcja Języka ang. 19.30 Magazyn literac-ko-muzyczny. 21.16 O wystę-

**PROGRAM III**

12.05 Z kraju i ze świata. 12.25 Koncert muzyki uniwer-syteckiej. 13.00 Na oświatowej antenie. 13.05 Który kraj jest najpiękniejszy — gawęda. 13.10 Z prywatnej płytoteki. 13.30 Ekspresem przez świat. 13.35 Amator przy kierownicy. 13.50 Monografie muzyczne. 16.15 Nazw rok 70. 16.30 D. Scariatti — Po-ry roku. 17.00 Ekspresem przez świat. 17.05 Quodlibet. 17.30 „Worek Judaszów” — odc. 17.40 Paul Webster kontra Michel Le grand. 18.10 Gawęda z piosen-kami. 18.30 Ekspresem przez świat. 18.35 Piosenki z teledi-ka. 19.00 Wiek jazzu. 19.35 Ein-ne Kleine Beatle Music. 19.45 Polityka dla wszystkich. 20.00 Nowe, nowsze i najnowsze. 20.40 Jasniejące zstąpienie — gawęda. 20.50 „Tak nam do-brze było w lecie” i inne pio-senki. 21.05 Klaser — magazyn filatelistyczny. 21.20 Piosenki dla studentów. 21.40 Na pobo-czu wielkiej polityki — tel. 21.50 K. M. Weber — „Wolny strzelec”. 22.00 Fakty dnia. 22.08 Gwiazda siedmiu wiec-zorów M. Kotlerbska. 22.15 „Wiel-ski Sherlock Holmes”. 22.45 Gwiazdy świecą wieczorem. 23.00 Swoje ulubione wiersze recytuje J. Swiderski. 23.05 Mu-zyka nocą. 23.50 Na dobranoc śpiewa Annarita Spinacci. 24.00 Wiadomości.

**PROGRAM I**

UCZNIÓW trudnych, za niedbanych przygotowuje magister Zaborski, Na-wroj 12-3 964 g

**MATEMATYKA**, fizyka, chemia. Korepetycji u-dziela student V roku PŁ, Kryński, tel. 656-52

**MATEMATYKA** — uc-zniom, studentom. 257-57, mgr Pluskowski 382 g

**CHEMIA** — korepetycje, tłumaczenia tekstów cie-micznych i pokrewnych z angielskiego, niemieckiego i rosyjskiego. Mgr Wojcicki, tel. 297-11

**POSZUKUJĘ** agenta z sa-mochodem do rozpra-wdzania atrakcyjnego to-waru. Oferty „965” Pra-sa, Piotrkowska 96

**PROGRAM II**

9.35 „Rzeka posepna” — film fab. prod. radz. odc. II pt. „Amfisa” (W). 10.55 Dla szkół: Język polski dla klas III lice-alnych K. Treniew „Lubow Ja-rowaja” (W). 12.45 Przynoso-bienie rolnicze (W). 13.55 Przy-sposobienie rolnicze (z Pozna-nia). 15.20 Politechnika TV: Ma-tematyka I roku — Parabola, kryzysa stożkowa (z Wrocła-wia). 15.55 Politechnika TV: Matematyka I roku. Pojęcie

**PROGRAM III**

18.45 Rosyjski język po telewi-dniu (6) — kurs języka rosyj-skiego (powt. (W). 19.20 Dobra noc — „Przygody Peti” (W). 19.30 Dziennik (W). 20.05 „Rok Franka W.” — film (W). 21.05 Medycyna społeczna — pro-gram z cyklu: Nauka i kame-ra (3) (W). 21.35 24 godziny (W). 21.45 Scientist speaks (7) kurs języka angielskiego dla techni-ków (W). 22.15 Kino Wersji Oryginalnej — film z serii: „Saga rodu Forsytów” (5) (W).

pach ork. studenckiej PWSM. 21.30 Rep. lit. „Przemijają daw-ne czasy”. 21.50 10 minut z wioski piosenkami. 22.00 Z kraju i ze świata. 22.27 Wiad. sport. 22.30 Radiowy Klub Eks-porterów. 22.45 Wiersze J. Kur-ka. 23.00 Koncert symfon. 23.50 Wiadomości.

**PROGRAM III**

12.05 Z kraju i ze świata. 12.25 Koncert muzyki uniwer-syteckiej. 13.00 Na oświatowej antenie. 13.05 Który kraj jest najpiękniejszy — gawęda. 13.10 Z prywatnej płytoteki. 13.30 Ekspresem przez świat. 13.35 Amator przy kierownicy. 13.50 Monografie muzyczne. 16.15 Nazw rok 70. 16.30 D. Scariatti — Po-ry roku. 17.00 Ekspresem przez świat. 17.05 Quodlibet. 17.30 „Worek Judaszów” — odc. 17.40 Paul Webster kontra Michel Le grand. 18.10 Gawęda z piosen-kami. 18.30 Ekspresem przez świat. 18.35 Piosenki z teledi-ka. 19.00 Wiek jazzu. 19.35 Ein-ne Kleine Beatle Music. 19.45 Polityka dla wszystkich. 20.00 Nowe, nowsze i najnowsze. 20.40 Jasniejące zstąpienie — gawęda. 20.50 „Tak nam do-brze było w lecie” i inne pio-senki. 21.05 Klaser — magazyn filatelistyczny. 21.20 Piosenki dla studentów. 21.40 Na pobo-czu wielkiej polityki — tel. 21.50 K. M. Weber — „Wolny strzelec”. 22.00 Fakty dnia. 22.08 Gwiazda siedmiu wiec-zorów M. Kotlerbska. 22.15 „Wiel-ski Sherlock Holmes”. 22.45 Gwiazdy świecą wieczorem. 23.00 Swoje ulubione wiersze recytuje J. Swiderski. 23.05 Mu-zyka nocą. 23.50 Na dobranoc śpiewa Annarita Spinacci. 24.00 Wiadomości.

**PROGRAM II**

18.45 Rosyjski język po telewi-dniu (6) — kurs języka rosyj-skiego (powt. (W). 19.20 Dobra noc — „Przygody Peti” (W). 19.30 Dziennik (W). 20.05 „Rok Franka W.” — film (W). 21.05 Medycyna społeczna — pro-gram z cyklu: Nauka i kame-ra (3) (W). 21.35 24 godziny (W). 21.45 Scientist speaks (7) kurs języka angielskiego dla techni-ków (W). 22.15 Kino Wersji Oryginalnej — film z serii: „Saga rodu Forsytów” (5) (W).

**TELEWIZJA**

**PROGRAM I**

9.35 „Rzeka posepna” — film fab. prod. radz. odc. II pt. „Amfisa” (W). 10.55 Dla szkół: Język polski dla klas III lice-alnych K. Treniew „Lubow Ja-rowaja” (W). 12.45 Przynoso-bienie rolnicze (W). 13.55 Przy-sposobienie rolnicze (z Pozna-nia). 15.20 Politechnika TV: Ma-tematyka I roku — Parabola, kryzysa stożkowa (z Wrocła-wia). 15.55 Politechnika TV: Matematyka I roku. Pojęcie

**TELEWIZJA**

**PROGRAM I**

9.35 „Rzeka posepna” — film fab. prod. radz. odc. II pt. „Amfisa” (W). 10.55 Dla szkół: Język polski dla klas III lice-alnych K. Treniew „Lubow Ja-rowaja” (W). 12.45 Przynoso-bienie rolnicze (W). 13.55 Przy-sposobienie rolnicze (z Pozna-nia). 15.20 Politechnika TV: Ma-tematyka I roku — Parabola, kryzysa stożkowa (z Wrocła-wia). 15.55 Politechnika TV: Matematyka I roku. Pojęcie

**TELEWIZJA**

**PROGRAM I**

9.35 „Rzeka posepna” — film fab. prod. radz. odc. II pt. „Amfisa” (W). 10.55 Dla szkół: Język polski dla klas III lice-alnych K. Treniew „Lubow Ja-rowaja” (W). 12.45 Przynoso-bienie rolnicze (W). 13.55 Przy-sposobienie rolnicze (z Pozna-nia). 15.20 Politechnika TV: Ma-tematyka I roku — Parabola, kryzysa stożkowa (z Wrocła-wia). 15.55 Politechnika TV: Matematyka I roku. Pojęcie

**TELEWIZJA**

**PROGRAM I**

9.35 „Rzeka posepna” — film fab. prod. radz. odc. II pt. „Amfisa” (W). 10.55 Dla szkół: Język polski dla klas III lice-alnych K. Treniew „Lubow Ja-rowaja” (W). 12.45 Przynoso-bienie rolnicze (W). 13.55 Przy-sposobienie rolnicze (z Pozna-nia). 15.20 Politechnika TV: Ma-tematyka I roku — Parabola, kryzysa stożkowa (z Wrocła-wia). 15.55 Politechnika TV: Matematyka I roku. Pojęcie

**TELEWIZJA**

**PROGRAM I**

9.35 „Rzeka posepna” — film fab. prod. radz. odc. II pt. „Amfisa” (W). 10.55 Dla szkół: Język polski dla klas III lice-alnych K. Treniew „Lubow Ja-rowaja” (W). 12.45 Przynoso-bienie rolnicze (W). 13.55 Przy-sposobienie rolnicze (z Pozna-nia). 15.20 Politechnika TV: Ma-tematyka I roku — Parabola, kryzysa stożkowa (z Wrocła-wia). 15.55 Politechnika TV: Matematyka I roku. Pojęcie

**NTU 303-04**  
odpowiada  
w godz. 10-11  
opócz sobót

**KOMORNIK I ALIMENTY**

H. J.: Do tej pory należno-ści alimentacyjne przesyłałem pocztą, ale znowa zrobiła w są-dzie zastrzeżenie i teraz kom-ornik ściga mi je co mie-siąc z pensji. Jeżeli nie mam żadnych zadłużeń, czy komor-nik ma prawo ścigać alimen-ty z poborów?  
RED.: Tak, bo żona zgłosiła się z tytułem wykonawczym do komornika, więc jest on zobowiązany co miesiąc ścigać należności, właśnie z poborów. Sam bez postanowienia sądu nie może zmienić form ścia-gania wierzytelności. (g)

**OGRODNIK**

samotny, starszy, dobry fachowiec w zakresie upraw szklar-niowych kwiatów i wa-ska, zamieni na „M-4” rzyw przyjmie pracę. Oferty: G-3117 Biuro O-992 g gloszeń, Rzeszów 7639 k

**MIESZKANIE**

spółdziel-cze „M-4” przy Lima-nowskiego (Wielkopoi-nowskiego), zamieni na „M-4” rzyw lub Dąbrowa. Te-lefon 464-24 992 g

**POSZUKUJĘ**

pokoju sub-lokatorskiego z wygoda-mi. Oferty „1490” Pra-sa, Piotrkowska 96

**ELEKTRYCZNA**

kuchnie z piekarnikiem kupię. Tel. 510-69 970 g

**„SIMCE”**

przedam lub zamienię na „Warszawę” nadająca się na taków-kę. Główna 45 973 g

**WROCŁAW**

— garsonie-kę komfortową z balko-nem i telefonem, zamie-nię na mieszkanie w Ło-dzi do II piętra. Wia-domość: Czerwińska — Łódź 58, ul. Niszka 30 m. 24 869 g

**PRZEPRASZAM**

Jadwigę Siwińską zam. Łódź, Li-manowskiego 104 za in-cydynt w dniu 13. I. 1970 Ryszard Szydzak, Zba-raska 21 818 g

**GABINET**

Chirurgii Kos-metycznej ul. Boya-Ze-leńskiego 12, leczy i o-peruje żylaki kończyn dolnych, wykonuje ope-racje plastyczne twarzy, leczy masażem specja-lynym korzonki nerwowe oraz wszelkie bóle krzy-ża. Blizsze informacje tel. 515-67 7420 k

**NAJWIEJ**

ofert posła-da prywatne Biuro Ma-trymonialne „SYREN-KA”, Warszawa, Elekto-ralna 11. Informacje 10 zł znaczkami 7639 k

**PRAGNIESZ**

szczęśliwe-go małżeństwa? Napisz! Prywatne Biuro „Venus” Koszalin, Kolejowa 7. Błyskawicznie prześlemy krajowe adresy

**PRZYCHODNIA**

Skórno-Wenerologiczna m. Ło-dzi, ul. Zakątna 44, po-kój 17, przyjmuje całą dobę (oprócz niedziel), udziela porad w zakre-sie chorób wenerycznych i leczy bezpłatnie

**DOM SPRZEDAŻY WYSŁKOWEJ**

zaprasza do SKLEPU w Łodzi, ul. Bojowników Getta 5 (boczna Franciszkańskiej 29) w którym oferuje  
ODZIEŻ na sezon jesienno-zimowy 1970/71 r. oraz wiele innych ciekawych artykułów przemysłowych.  
Sklep DSW czynny jest codziennie w godz. 10-17, w poniedziałki 12-17.  
Życzymy pomyślnych zakupów  
**DOM SPRZEDAŻY WYSŁKOWEJ** w Łodzi.

**PIĘKNA SZTUCZNA BIŻUTERIA Z IMPORTU**  
to najpraktyczniejsze przybranie sukni na każdą okazję.  
**DO NABYCIA W SKLEPACH**

PHD *Jubiler*  
**ŁÓDŹ**  
ul. Piotrkowska 107  
ul. Piotrkowska 307  
Osiedle „Dąbrowa”, ul. Dąbrowskiego 91  
**PIOTRKÓW**  
Rynek Trybunałski 5  
**PABIANICE**  
ul. Armii Czerwonej 10  
**TOMASZÓW**  
ul. Wyzwolenia 14.

# Helikoptery USA naruszają granicę Czechosłowacji

Jak podaje Agencja CTK, przedstawiciel Ministerstwa Spraw Zagranicznych Czechosłowacji wreczył w poniedziałek przedstawicielowi ambasady USA w Pradze notę protestującą przeciwko dwukrotnemu samowolnemu pogwałceniu granicy powietrznej CSRS przez helikopter ze znakami rozpoznawczymi USA. Incydent zanotowano w ostatnich dniach w rejonie zachodniej granicy Czechosłowacji.

# KRONIKA WYPADKÓW

▲ Na ul. Czechosłowackiej przed posesją 12, będącą w stanie niebezpiecznym 37-letni Feliks S. zatoczył się na chodniku i wpadł pod tylną koła autobusu MPK, ponosząc śmierć.

▲ Na ul. Wojska Polskiego przy Spornej samochod „Syre na” IW 13-88 prowadzony przez Bogdana Cz. potrącił na przejściu dla pieszych 62-letnią Józefę M., która przebywała w Szpitalu im. Pasteura.

▲ Na ul. Piotrkowskiej 232 w tramwaju linii 7 wskutek zwarcia w instalacji elektrycznej, zapalił się silnik. Interwencja niwala straż.

▲ W Zgierzku na ul. Rewolucji 1905 roku w samochodzie „Star” z PTHW w Słupsku urwał się zbiornik z benzyną. Znajdujące się w nim 80 litrów płynu rozlało się na jezdnię i zapaliło. Pożar ugasiła straż pożarna.

▲ W mieszkaniu Czesława S. zam. w Piotrkowie przy ul. Liwskiej 16 od nie wyłączonych żelazka zapaliły się meble. Pożar został szybko ugaszony przez straż. (2)

# POGODA

Zachmurzenie duże, okresami opady deszczu. Mglisto. Temperatura w nocy około minus 2 st., w ciągu dnia około plus 7 st. C. Wiatry słabe, zmienne. Jutro możliwe opady deszczu. Temperatura bez zmian.

Słońce dziś zajdzie o godz. 15.49, a jutro wszędzie o 7.05. Imieniny obchodzą Salomea i Grzegorz.

# NAJMŁODSZY Z WESTERPLATTE

(Dokończenie ze str. 1)

na miejscu zainstalowane dwa agregaty prądotwórcze z silnikami Diesla o mocy 360 KM i generatorze 300 kWh (kilowatogodzin) i drugi — 120 KM — 100 kWh. Kiedy z jakichś powodów nastąpiła przerwa w dostawie energii z Gdańska, uruchamiano się agregaty, które dostarczały energię dla poruszania dźwigów, a także dla oświetlenia portu po zmroku. Ojciec pełnił dyżury w tej elektrowni, a ja zostałem przydzielony mu do pomocy i m. in. także tam dyżurowałem.

Pamiętam kiedyś w nocy burza zwała duży konar drzewa na linie wysokiego napięcia. Na całym Westerplatcie zrobiło się ciemno. Zdrążyłem napięcie raz i drugi, ale ciągle paliły się bezpieczniki. Wziąłem latarkę, poszedłem obejrzeć linie i wkrótce znalazłem miejsce awarii. A dopływ prądu musiał być jak najszybciej przywrócić, ponieważ latarnie na brzegu morza powinny bez względu na siebie. Gdyby z powodu ciemności jakiś statek uderzył w brzeg — Polska zapłaciłaby wysokie odszkodowanie.

Zatelefonowałem do koszar do oficera dyżurnego i poprosiłem o przystanie czterech żołnierzy. Związałem linkami dwie drabiny, żołnierze je trzymali, a ja wszedłem i po kawałku, piłka obcinałem ten konar. Wkrótce też linia wysokiego napięcia była uwolniona i można było podłączyć napięcie.

Następnego dnia przyszedł żołnierz i powiedział, że mam się zgłosić do majora Sucharskiego. Wystraszyłem się, bo bałem się skompromitować ojca. Gdy poszedłem do majora, on napisał coś na kartce, wreczył mi ją i powiedział: „Proszę z tym pójść do kasy...”. Takim był wystraszony, że nawet nie spojrzeliśmy na tę kartkę, tylko spytałem: „Panie majorze, co to jest?”. „Proszę iść do kasy...” — odpowiedział. Poszedłem i tam... wypłacili mi 150 złotych premii, co wówczas było znaczną sumą.

Po zajęciu Klajpedy przez Niemców major Sucharski zaczął doskonale umocnienia Westerplatte. Nocami kopano rowy strzeleckie, bo w ciągu dnia krawczy nad Westerplatte samoloty gdańskiego Aeroklubu, który należał do Niemców. Niewątpliwie obserwowali nas i robili zdjęcia. Dlatego też trzeba było ukrywać każdy ślad świadczący o jakichś robotach fortyfikacyjnych.

Trzeba było także zwiększyć liczebność załogi wojskowej Westerplatte. Traktat Wersalski ustalał, że tu stacjonować 88 żołnierzy. Poza nimi było 20 pracowników cywilnych: ślusarzy, stolarzy, kowali, szewców.

Każdej niedzieli przybywał holownik i zabierał żołnierzy do Gdyni na przepustki. Niemcy bacznie obserwowali, ilu żołnierzy wyjeżdża i ilu wraca. W ostatnim okresie przed wrześniem major Sucharski nie wypuszczał już żołnierzy. Zamiast nich przebiegali byli w mundurach pracowników cywilnych, ponieważ Niemcy nie zwracali uwagi na osoby cywilne wychodzące i powracające do Westerplatte.

Pewnej niedzieli w grupie tych cywilów ubranych w mundury zabrakło jednego. Powiedzieli wtedy: „Niech idzie Rysio...”. Ubrali mnie w mundur podporucznika i popłynęliśmy holownikiem do Gdyni. Tam mieliśmy pójść do koszar na Kamiennej Górze, przebrać się w cywilne ubrania, powrócić do Westerplatte pojedynczo lub małymi grupkami w tym samym dniu albo też w poniedziałek, a na nasze miejsce pojechała do składnicy grupa żołnierzy... Szliśmy przez Gdynię, ale jak to cywile: jeden palił papierosa, inny trzymał rękę w kieszeni... Spotkał nas jakiś kapitan i bardzo mu się to nie podobało. Najbardziej „do stało się” mnie, bo byłem „najstarszy stopniem” w tej grupie.

Kapitan doprowadził nas do koszar i tam dopiero wszystko się wyjaśniło. Przeprosił nas... To było chyba na miesiąc przed wybuchem wojny. Później już takich „wycieczek” nie organizowano, bo trwały intensywne przygotowania do odparcia spodziewanych akcji niemieckich.

25 sierpnia przypłynął pancernik „Schleswig-Holstein” i zakotwiczył naprzeciwko Westerplatte. Zaintrygowało nas od razu, że był głęboko zanurzony. Stopniowo, w ciągu następnych dni, zanurzenie to malało. Trzeciego dnia dowiedzieliśmy się, że okręt przywiózł transport wojska i sprzętu i był stopniowo rozładowywany. Ostatniego dnia sierpnia pancernik odniósł na „Zakręt pięciu gwizdów”. W nocy słychać było grzykot kół tramwajowych. To Niemcy ewakuowali swoich cywilów z Nowego Portu. Wiedzieliśmy, że coś się szykuje... (c. d. n.)

Opracował: J. POTĘGA  
Foto: L. Olejniczak

# KULTURA I OKOLICE \* KULTURA

## Festiwal Zw. Zawodowych

Wczoraj, w Teatrze im. Stefana Jaracza odbył się koncert inauguracyjny w naszym mieście III Festiwalu Kulturowego Związków Zawodowych. Brały w nim udział 23 amatorskie zespoły artystyczne, reprezentujące niemal wszystkie środowiska społeczne i zawodowe Łodzi i ukażące różnorodność form upowszechniania kultury. Słuchaliśmy więc i oglądaliśmy chóry i zespoły wokalne, zespoły taneczne (taniec ludowy, towarzyski i nowoczesny), zespoły instrumentalne, a także zespoły teatralne od teatru małych form poprzez teatr poezji, do teatru publicystyki i faktu, monodramy i recytatorów. W programie tym wystąpił również ciekawy amatorski teatr operowy, działający od 6 lat przy Klubie ZPB im. Armii Ludowej. Interesująco zaprezentowały się również kabarety: „Zart” przy Klubie Łączności i Klubu Kolejarza Dworca Łódź-Fabryczna. Swoją wysoki poziom artystyczny potwierdziły także

zespoły jak: dziecięcy zespół taneczny przy ZDK im. Sz. Harnaama, chór ZNP i chór chó

jedyni reprezentant środowiska studenckiego.

Na koncert przybyli przedstawiciele władz partyjnych i administracyjnych naszego miasta z kierownikiem Wydziału Nauki, Oświaty i Kultury KŁ PZPR — Z. Włodarczykówną i za stepską kierowniczką Wydziału Kultury Prezydium RN m. Łodzi — Wł. Jagoda oraz sekretarz WKZZ — Z. Zatorska.

Impreze prowadzili studenci IV roku PWSFTiTV, którzy w słowie wiażącym przypomnieli tradycje i osiągnięcia amatorskiego ruchu kulturalnego Łodzi. Warto przy okazji nadmienić, że ten swego rodzaju przegląd dorobku i możliwości zespołów amatorskich poprzedził mająca się odbyć za kilka dni sesja Rady Narodowej m. Łodzi, poświęcona m. in. ocenie i wytyczeniu kierunków dalszego działania w dziedzinie związanej amatorskim ruchem kulturalnym. (L. H.)



pięcy „Włóknierskie Słowiki”, zespoły ŁDK, MZDK „Energetyk” i DK Włóknarzy. Nie spisał się tylko ST „Pstrąg” —

## Na scenach łódzkich

# „W MAŁYM DWORKU”

Stanisław Ignacy Witkiewicz, znakomity dramaturg i powieściopisarz, ekscentryczny malarz i niepokojący przekorny filozof, miał zbyt wiele pasji i zainteresowań, ażeby być monolitem. Mówił się też często o jego wewnętrznej rozdarciu — a i wspaniała jego twórczość nie jest ułmą od niekonsekwencji. I tak np. istnieją znaczne różnice między teoriami teatralnymi, głoszonymi przez tego apostoła „czystej formy”, a faktycznym kształtem jego sztuk — scej nieznych arcydzieł, w których pełne uwarunkowania zacierają autor z życia realnego, ale tak deformując ich kształt i zestawiając tak fantastycznie, że całość staje się również wykładnikiem filozoficznych jego poglądów.

Nie jest też bez znaczenia, że korzenie twórczości Witkiewicza czerpią soki z młodopolszczyzny, której był ostatnim, świetnym epigonem, przy czym równocześnie wyprzedzał swoją epokę, głosząc awangardowe hasła, inspirowane dziś wieloma naszymi współczesnymi dramaturgami.

Podobnie bardzo zróżnicowane były sady współczesnych o jego teatrze. Mądrego Karola Iżykowskiego denerwuje witkiewiczowskie „wybebeszanie zakamarków

duszy na scenie”; pełne natomiast zrozumienie znalazł on u Boga. I tu chciałbym przypomnieć, że za parę miesięcy minie pół wieku od chwili, kiedy po raz pierwszy ukazała się na scenie sztuka Witkiewicza: oto 30 czerwca 1921 r. Miejski Teatr (dziś im. Słowackiego) w Krakowie wystawił jego „Tumora Mózgowicza”. Z tej okazji Boy, aprobując gorąco debiut mato jeszcze wówczas znanego autora, stwierdza m. in.: „Teatr Witkiewicza jest niejako „domem schadzek”, w którym spotykają się poglądy i koncepcje filozoficzne i fantazje malarskie”. Takim również „domem schadzek” dziwnych ludzi i dziwnych zdarzeń jest jego „W małym dworku”.

Tytuł zgola nie przypadkiem przypomina tytuł sztuki Tadeusza Rittnera „W małym domku”, albowiem „W małym dworku”, to znakomicie przekorna parodia tamtego rittnerowskiego dramatu. Fakt, że akcję sztuki umieścił Witkiewicz „w dworku”, ustala środowisko, w którym się ona rozgrywa. Jednakże jawność bytowania, pustka duchowa i rozkład klasy ziemiańskiej, pokazano tu raczej marginesowo. Brakowej apokaliptycznej niemal wizyjności, z jaką swoje proocuto a z gładzie burzliwego świata głośli Witkicy w swojej kapitalnej powieści „Nienasycenie”. Tu natomiast zasadnicza jest makabryczna — groteskowa opowieść o miłości, zdradach i śmierci Anastazji Nibek i o tym jak, za strzeloną przez swego męża, wróciła na ziemię w postaci widma, ażeby z kolei na drugi świat za prowadzić pozostałą rodzinę...

Autor „Sonaty Belzebuba” postuluje, ażeby sztuki jego grała „serio” — aby ich intelektualnych paradoksów i absurdalności nie trzymaliżowano przez uprowadzanie blażeristwo, zapożyczonych z taniej burleski, czy cyrku. A chociaż wielu dzisiejszych reżyserów nie uwzględnia didaskalii odautorskich, Witold Zatorski, który „W małym dworku” wystawił na Małej Scenie Teatru Nowego, nie zlekceważył tendencji i wskazówek autora. Nie udużmując po dyktandku tekstu mistrza teatralnych przedziwności, zmontował spektakl, utrzymany naprawdę w witkiew-

wiczowskim kolorystyce i klimacie. W tej też właściwej aurze urodziło się kilka również bardzo witkiewiczowskich postaci i typów.

Hanna Bedryńska nie zdemonizowała widma Anastazji Nibek. Wolala posilkować się bar dzo naturalnymi środkami aktor skimi, tak jak zupełnie natural nie włącza się w tej sztuce widmo zmarłej do ludzi żyjących. Bedryńska była przy tym widmem przyjemnym i ponętnie kobiecym.

Natomiast zagubiony między strachem a miłością dawny kochanek Anastazji Ignacy Kozdroń (Zbigniew Józefowicz), „oś się jej bardzo zabawione”, jak to trafnie określiły obie Nibekówny: Zosia (Wanda Chwiłkowska) i Amelka (Mirosława Małudzka) — obie bardzo rozkoszne w swoim trochę infantylnym szczebioceniu. Przy ich udziale „syfida i oflow” tym zabawniej odcinał się krwisty realizm postaci kucharki Urszuli w ujęciu Janiny Jabłonowskiej.

Diapanazy Nibek (Zygmunt Małowski) z niewiarogodnym stoicyzmem dźwigał rogi zdradzonego męża, ale za to bardzo po ludzku cieszył się ze zwiyci cen, a smucił z powodu śmierci córek.

Jezory Pasnikowski (Andrzej May) w śmiesznych konwulsjach „poetyckich komponował swoje młodopolsko — futurystyczne wiersze, wygłaszając je potem z takim patosem, z jakim z miłości swojej spowiadał się na przemien obu paniom widmu Anastazji i Anecie Wasiewiczównie (Aleksandra Krasoń).

Scenografię tego naprawdę udanego przedstawienia skomponowała Liliana Jankowska. M. JAGOSZEWSKI

# ZBRODNIA W MIESZKANIU CHIRURGA

ROZDZIAŁ IV

Po wyjściu z tymczasowego aresztu, Mierzwiński zatelefonował do Izy. — Już cię puścili? — spytała zaskoczona. — Martwisz się, że nie siedzę w celi? — Nie, skądże. Wprost przeciwnie, cieszę się. Jestem tylko trochę zdziwiona. Myślałam, że... — Że dostanę co najmniej z dziesięć lat. Nie rozpaczał. Nie straconego. Sprawa jeszcze nie jest zakończona. — Głupstwa gadasz. Co cię ugryzło, Andrzej? Jesteś jakiś dziwny. — To chyba ty jesteś trochę dziwna. — Czego ty chcesz ode mnie? Tak mówisz jakbym to ja była winna, że Oskar... — Chciałbym się z tobą zobaczyć. — Nie sądzisz, że w tej sytuacji to jest niezbyt wskazane, żeby nas widywano razem? — A to dlaczego? — Na pewno jesteś pod obserwacją. — To co z tego? Niech mnie obserwują jak mają ochotę. Gwizdzą na to. Chcę się z tobą zobaczyć. — W słuchawce zapanowała cisza. — Halo... Halo...! Iza...! Jesteś? — Jestem. Namyślał się. No dobrze. Jak chcesz koniecznie... Gdzie się spotkamy? — Był nie w „Wilanowskiej”. — To może w „Nowym Świecie”? Albo nie, lepiej w „Krokodylu”. Tam jest chyba mniejszy tłok. O piątek. Dobrze? — Oboje przyslił punktualnie. Spotkali się w szatni. Znaleźli zaciszny stolik. Zamówili kawę i ciastka. — Mizernie wyglądasz, bledaku — powiedziała pani Lastowska, ale w tych słowach nie było szczerzego współczucia. — Mierzwiński wruszył ramionami. — Po by w kryminalnie nie wpływa dodatnio na cere. — Nie przesadzaj. Nie siedziałem znowu tak długo. — Czerdzieliś osiem godzin także wystarczy. Przyznam ci się, że w tej dziedzinie nie mam większych aspiracji. — Gniewasz się?

— Nie. Za co miałbym się na ciebie gniewać? — Właśnie nie wiem. Jesteś jakiś rozszalony, niechętny... — Potarł dłoń o czoło. — Nie możesz się dziwić. Ta historia bardzo wytraciła mnie z równowagi. To jednak ciężkie przeżycie. Jak myślisz... Kto to mógł zrobić? — Co? — No jak to co? Pytam kto mógł zamordować twojego męża? — A skądże ja to mogę wiedzieć? — Wszystko wskazuje na to, że ja jestem mordercą. Ale ja go nie zabiłem. Rozumiesz? Ja go nie zabiłem! — Rozejrzała się niespokojnie dookoła. — Cicho. Na miłość boską... Uspokój się. — Przez chwilę sapał w milczeniu, rzucając na nią niechętnie, prawie wrogie spojrzenia. Kiedy się znowu odezwał, już nie podnosił głosu. — Łatwo ci mówić, bo tobie nie nie grozi, absolutnie nie. Ale ja... Jeżeli nie znajdą prawdziwego sprawcy, to wsadzą mnie do więzienia, wytoczą sprawę o zabójstwo i... — Co za fatalny zbieg okoliczności — westchnęła. — Przyjrzał jej się uważnie. Zarówno w jej zachowaniu jak i w tym wszystkim, co mówiła zupełnie nie wyczuwał troski czy niepokoju o niego. Słowa dźwięczały zdawkowo, obojętnie. Zaczynało go to drażnić, a nawet budziły się podejrzenia. „A może ona czegoś się domyśla, coś wie?” — Co ty właściwie myślisz o tej historii? — Wruszyła ramionami. — Cóż mam myśleć? Nie. Jeżeli ty tego nie zrobiłeś... — Zaczynał się... — Oszalałaś? Więc jednak mnie podejrzewasz? — Nie podejrzewam cię, ale... — Ale co? No mówże! — Wyjechał z terekli lusterko i szminkę i zaczęła sobie poprawiać maquillage. — Nie męcz mnie. Nic nie wiem, absolutnie nic nie wiem. To mnie także z-koczyło. W każdym razie to był mój mąż. — Chyba nie bardzo przejęłaś się jego śmiercią.

— Daj mi spokój. Uwzięłaś się dzisiaj na mnie. — I ty naprawdę nie domyślasz się kto mógł to zrobić? — Nie mam pojęcia. — To musiał być ktoś, kto wiedział, że ty będziesz na mnie czekała w kawiarni, że muszę wyjść z mieszkania o tej i tej godzinie, że wreszcie twój mąż przyjdzie do mnie przed samą dziewiątą. Powiedz, z kim rozmawiałaś o naszym spotkaniu? — Z kim rozmawiałam? Bo ja wiem. Chyba z nikim. Po cóż miałabym z kimś rozmawiać na ten temat? — W takim razie nie nie rozumiem. Cała ta sprawa robi wrażenie czegoś przemyślanego, zaplanowanego. — Dotknęła jego dłoni. — Daj spokój. Prze stąpmy o tym mówić. Nic mądrego nie wy myśliły. Po co się denerwować. — Masz rację, po co się denerwować — powtórzył cicho. — W tym wszystkim najgorsze jest to, że ty mnie podejrzewasz o popełnienie tej zbrodni. — Ależ ja cie nie podejrzewam. — Uśmiechnął się melancholijnie. — Ty mnie nie podejrzewasz, tylko nie wyobrazasz sobie kto oprócz mnie mógłby zamordować twojego męża. — \* \* \* — Mierzwiński źle spał tej nocy, dużo gorzej niż w aresztanckiej celi. Postanowił sobie niczym się nie przejmować, ale w praktyce okazało się, że to nie jest, jakie prosił. Z nastaniem nocy widno wreczajęcych krat urosło do rozmiarów dręczącej zmyry. Na domiar złego przed udataniem się na spoczynek poczytał sobie książkę Jerzego Sawickiego pt. „Sędziowie są omylni”, co bynajmniej nie wpłynęło dodatnio na jego samopoczucie. „Skażaj mnie na karę śmierci!” — myślał — i dopiero w kilka mie sięcy po wykonaniu wyroku okazało się, że to była jeszcze jedna pomyłka sądowa. Oczywiście zostanie zrehabilitowany pośmiertnie, ale to już dla niego słaba pociecha. Psiakrew! Jak tu wybrnąć z tej sytuacji? Uciekać? Ale jak i gdzie? Usnął około czwartej nad ranem, a obudził się już o siódmej. Postanowił zaraz wstać i pojechać do szpitala. — Drozdowski powitał go bardzo serdecznie, wstrzymując się dyskretnie od jakichkolwiek pytań. Zachowywał się tak, jakby absolutnie nie nie zaszło. — Mierzwiński ocenił to delikatność szefa, uważał jednak za swój obowiązek wyjaśnić sytuację i usprawiedliwić swoją nieobecność w szpitalu. — Przykro mi, panie docencie, że nie by ło mnie przez dwa dni, ale zaistniały takie okoliczności, że... (Dalszy ciąg nastąpi)

## Na ekranie TV „Studium”

Brill świetnie zna wiejskie opłotki, możemy wierzyć jego obserwacjom obyczajowym. Tym bardziej, że wiele spraw podobnych tej, która oglądaliśmy wczoraj w „Studium”, trafia do sądów. Zabójstwo po wiejskiej zabawie, to czyn dokonywany bez rozeznania, w jakimś akt premedytacji? Wiś wie, ale wieś milczy. W wiejskich opłotkach ciągle jeszcze żywa jest stara mentalność, żywa są tradycje swoistych vendett, młotów o rzekomych bohaterach, którzy w drodze do aresztu przed kapliczką święta klekali, ale prawdy nie powiedzieli.

rzalnych urazów ma odnaleźć prawdę. Prawda o zabójcach okazuje się jednocześnie prawdą o środowisku, w którym wyrosli. Brill jest prokuratorem surowym, nie szczędzi gorczycy i ciemnych barw. Najbardziej wstrząsające jest w tym kontekście wyznanie kierownika szkoły, który dopiero podczas wizji lokalnej poznaje swoich uczniów. Reżyser Zbigniew Kuźmiński, korzystając z adaptacji Janusza Wasylkowskiego ukazał jakby surowy reportaż, bez ozdobińców i pretensjonalnych uogólnień, które zdarzają się tu i ówdzie nawet w autentycznych reportażach. Obsada aktorska bez zarzutu — Janusz Bukowski (Prokurator), Tadeusz Janecz (Porucznik MO), Władysław Krasnowicki (Domaniński), Czesław Lasota (Kierownik szkoły), Zdzisław Maklakiewicz (Bufetowy). Pokaz sprawny, wyrównany i przekonujący go aktorstwa. J. KATARASIŃSKI

Redagacja kolegium. Redakcja (i wydawnictwo) — Łódź, Piotrkowska 96. Adres pocztowy: „DL”, Łódź 1, skrytka nr 89. Telefony: centrala 293-00 łączy ze wszystkimi działami. Redaktor naczelny 323-64. Z-ca redaktora naczelnego 307-26. Sekretarz odpowiedzialny, II sekretarz 204-75. Działy: miejski 341-10, 337-47, sportowy 208-95, ekonomiczny 223-05, 228-32, wojewódzki 341-10, dział społeczny 621-60, dział listów i interwencji 303-04 (rekwizytów nie zamawianych red. nie zwraca), kulturalny 223-05, „Panorama” i fotoreporterzy 378-97. Dział Ogłoszeń 311-50. (Za treść ogłoszeń redakcja nie odpowiada). Redakcja nocna 395-57, 395-59. Wydaje Łódzkie Wydawnictwo Prasowe RSW „Prasa”. Kolportaż i prenumerata: Przeds. Oporczy. Prasy i Książki „Ruch” — Łódź, Kopernika 53, centrala 281-20. Cena prenumeraty: rocznie 156 zł, półrocznie 78 zł, kwartalnie 39 zł. Zgłoszenia prenumeraty przyjmują urzędy pocztowe i oddziały terenowe „Ruchu”. Egzemplarze archiwalne „Dziennika” są do nabycia w sklepie „Ruchu”, Łódź, Piotrkowska 95. Wszelkich informacji o warunkach prenumeraty udzielają wszystkie placówki „Ruchu” i poczty.